

SAVAGE TRIGGERS (Pull weight 1.5-4lb All adjustments must be done on intended action) - SAVAGE EDGE/AXIS, BLACK

This trigger is precision-machined from case-hardened solid steel for durability and long-term reliability. It is fully adjustable for pull weight, sear engagement (creep), and overtravel, allowing precise customization. Pull weight can be adjusted from 1.5 to 4 lbs. The trigger is designed as a simple replacement for the factory unit.



Benefits:

This upgrade delivers a crisp, lighter trigger pull on an affordable rifle, improving accuracy and overall shooting control. Installation is straightforward, requiring only the replacement of the factory trigger and adjustment of the new trigger to personal preference. On Savage Axis rifles, the trigger guard can be removed to provide easy access to the adjustment screws, making fine-tuning quick and convenient.

Attributes

- Name: SAVAGE EDGE/AXIS, BLACK
- Manufacturer: TIMNEY
- Product no.: EU2016666
- Mfr. No.: 633
- Delivery weight: 0.09kg
- Shipping height: 51mm
- Shipping width: 102mm
- Shipping length: 191mm
- UPC: 081950633005

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für SAVAGE TRIGGERS](#)
- [English: SAVAGE TRIGGERS Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto: SAVAGE TRIGGERS](#)
- [Français: Guide de sécurité pour le SAVAGE TRIGGERS](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Prodotto: SAVAGE TRIGGERS](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for SAFETY TRIGGERS \(Pull weight 1.54lb\)](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Produktu: SAVAGE TRIGGERS](#)
- [Suomi: SAVAGE TRIGGERS Käyttöohje ja Turvaohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för SAVAGE TRIGGERS](#)
- [Český: Návod k bezpečnému použití spouště SAVAGE TRIGGERS](#)

Sicherheitshinweise für SAVAGE TRIGGERS

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu deinem Kauf des SAVAGE TRIGGERS. Dieser Abzug ist präzisionsgefertigt aus gehärtetem Stahl und bietet eine langlebige und zuverlässige Lösung für deine Savage Edge oder Axis Gewehre. Bitte beachte die folgenden Sicherheitsanweisungen, um eine sichere Nutzung zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass das Produkt in einem sicheren Zustand ist, bevor du es verwendest.
- Verwende den Abzug nur in Übereinstimmung mit den Anweisungen des Herstellers.
- Halte den Abzug und andere Waffenteile außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Personen.
- Überprüfe regelmäßig auf Verschleiß oder Beschädigungen. Bei Anzeichen von Beschädigung sollte das Produkt nicht mehr verwendet werden.
- Informiere dich über die geltenden Gesetze und Vorschriften in deinem Land bezüglich des Waffenbesitzes und der Nutzung.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwende den Abzug nur mit den vorgesehenen Savage Edge oder Axis Gewehren.
- Achte darauf, dass die Waffe immer in einem sicheren Zustand ist, insbesondere beim Anpassen des Abzugs.
- Halte den Abzug und die Waffe während der Installation von der Mündung weg und richte sie niemals auf dich oder andere Personen.
- Überprüfe die Einstellung des Abzugs nach der Installation, um sicherzustellen, dass die Zugkraft korrekt eingestellt ist (1,5 bis 4 lb).
- Vermeide es, den Abzug während des Schießens zu berühren, solange die Waffe nicht sicher und bereit ist, abgefeuert zu werden.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Vorbereitung:

- Stelle sicher, dass die Waffe entladen ist, bevor du mit der Installation beginnst.
- Entferne die Waffe aus dem Schussbereich und arbeite in einer sicheren Umgebung.

2. Installation:

- Entferne den ursprünglichen Abzug gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Setze den SAVAGE TRIGGER an der vorgesehenen Stelle ein.
- Befestige den Abzug sicher und achte darauf, dass alle Teile ordnungsgemäß sitzen.

3. Einstellung:

- Justiere die Zugkraft nach deinen Vorlieben innerhalb des Bereichs von 1,5 bis 4 lb.
- Überprüfe die SearEngagement (Creep) und den Overtravel, um sicherzustellen, dass alles nach deinen Wünschen eingestellt ist.
- Bei Savage Axis Gewehren kann der Abzugsschutz entfernt werden, um einen einfachen Zugang zu den Einstellschrauben zu ermöglichen.

4. Nach der Installation:

- Teste den Abzug in einer sicheren Umgebung, um sicherzustellen, dass er korrekt funktioniert.
- Wenn du dir unsicher bist, suche die Hilfe eines Fachmanns oder eines qualifizierten Waffenmechanikers.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge den Abzug und alle nicht mehr benötigten Teile gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Informiere dich über umweltfreundliche Entsorgungsmöglichkeiten in deiner Nähe.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

- Für Fragen oder Unterstützung wende dich bitte an den Hersteller oder einen autorisierten Händler.

Bitte beachte, dass diese Sicherheitshinweise nicht alle möglichen Gefahren abdecken können. Sei stets vorsichtig und achte auf deine Sicherheit sowie die Sicherheit anderer.

SAVAGE TRIGGERS Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the SAVAGE TRIGGERS for your Savage Edge/Axis rifle. This guide provides important safety information, installation instructions, and general guidelines to ensure safe and effective use of your new trigger.

General Safety Guidelines

- **Product Safety:** Ensure safe use by following all instructions provided. This product is designed for use with nonfood items and complies with EU safety regulations.
- **Enhanced Recalls:** Stay informed about product recalls. If a recall occurs, you will receive standardized notices and remedies at no cost.
- **Online Shopping:** If purchased online, ensure that the platform meets safety requirements similar to physical stores.
- **Special Consumer Focus:** Extra care is advised for vulnerable groups, including children. Keep this product out of the reach of children.
- **EU Contact Point:** For any safety inquiries, please refer to your local EU contact point.
- **Rapid Alerts:** Stay updated on any unsafe products through the EU's Safety Gate system.

Specific Safety Precautions for Use

- **Potential Hazards:**
 - Improper installation may lead to malfunction.
 - Incorrect adjustments can result in an unsafe trigger pull weight.
- **Avoiding Hazards:**
 - Always follow installation instructions carefully.
 - Make adjustments only when the rifle is pointed in a safe direction and is unloaded.
 - Regularly inspect the trigger for wear or damage.
- **Age Warning:** This product is intended for use by individuals who are at least 18 years of age or under the supervision of a qualified adult.

Instructions for Installation and Usage

1. **Installation:**
 - Ensure the rifle is unloaded and pointed in a safe direction.
 - Remove the factory trigger according to the manufacturer's instructions.
 - Install the SAVAGE TRIGGERS by following these steps:
 - Align the trigger with the mounting points.
 - Secure the trigger using the provided screws.
 - Ensure all screws are tightened to manufacturer specifications.
2. **Adjusting Pull Weight:**
 - Adjust the pull weight to your preference between 1.5 to 4 lbs:
 - Locate the adjustment screws on the trigger.
 - Turn the screws clockwise to increase pull weight and counterclockwise to decrease pull weight.
3. **Sear Engagement and Overtravel:**
 - Adjust sear engagement (creep) and overtravel as needed:
 - Follow the adjustment procedure outlined in the manufacturer's manual.
 - Make small adjustments and test the trigger after each change.
4. **Final Checks:**
 - After installation and adjustments, perform a function check:
 - Ensure the trigger operates smoothly.

- Confirm that the rifle is safe to use before firing.

Disposal Instructions

- Dispose of the product in accordance with local regulations.
- Do not dispose of in household waste.
- Contact your local waste management authority for proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the SAVAGE TRIGGERS, please refer to the manufacturer's website or customer service resources.

By following these safety guidelines and instructions, you can ensure a safe and enjoyable experience with your SAVAGE TRIGGERS. Thank you for your attention to safety, and happy shooting!

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto: SAVAGE TRIGGERS

Introducción

Gracias por elegir el gatillo SAVAGE TRIGGERS para tu rifle SAVAGE EDGE/AXIS. Este producto ha sido diseñado para mejorar la experiencia de tiro al proporcionar un disparo más ligero y preciso. Es importante seguir las pautas de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo del gatillo.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el rifle esté descargado antes de manipular o instalar el gatillo.
- Utiliza siempre el gatillo en un entorno seguro y controlado.
- Mantén el gatillo y el rifle fuera del alcance de los niños y personas no capacitadas.
- Verifica regularmente el funcionamiento del gatillo y el rifle para asegurarte de que no haya fallos.
- Si notas algún comportamiento inusual o defectos, deja de usar el producto y busca asistencia técnica.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Ajuste del Peso de Disparo:** Ajusta el peso del disparo solo dentro del rango especificado (1.54 lb). Un ajuste incorrecto puede provocar un disparo accidental.
- **Compresión del Sear:** Asegúrate de que el sear esté correctamente ajustado para evitar el "creep" excesivo, lo que puede afectar la precisión.
- **Sobreviaje:** Ajusta el sobreviaje del gatillo para asegurar que el disparo sea controlado y predecible.
- **Instalación Segura:** Asegúrate de que el gatillo esté correctamente instalado antes de usar el rifle. Un gatillo mal instalado puede causar fallos en el disparo.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Herramientas Necesarias:

- Destornillador
- Llave Allen (si es necesario)

2. Pasos para la Instalación:

- Desmonta el rifle y retira el gatillo de fábrica.
- Instala el gatillo SAVAGE TRIGGERS en la misma ubicación del gatillo de fábrica.
- Asegúrate de que todos los tornillos estén bien ajustados.

3. Ajuste del Gatillo:

- Utiliza los tornillos de ajuste para modificar el peso del disparo, la compresión del sear y el sobreviaje según tus preferencias.
- Realiza pruebas de funcionamiento en un entorno seguro antes de utilizar el rifle en situaciones de tiro.

4. Mantenimiento:

- Limpia el gatillo regularmente para asegurar un funcionamiento óptimo.
- Revisa los ajustes del gatillo periódicamente para asegurarte de que se mantengan dentro de las especificaciones.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el gatillo, asegúrate de desecharlo de manera responsable.
- Consulta las normativas locales sobre la eliminación de productos de acero y componentes de armas de fuego.
- Nunca tires el gatillo en la basura regular; busca un centro de reciclaje adecuado.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta o inquietud sobre el uso del gatillo SAVAGE TRIGGERS, consulta con el fabricante o un distribuidor autorizado. Recuerda que es importante seguir todas las directrices de seguridad y mantenimiento para asegurar un uso seguro y efectivo del producto.

- **Recuerda:** Reporta cualquier producto inseguro o accidente a las autoridades competentes y verifica las actualizaciones de retiradas en la plataforma de Safety Gate de la UE.

Guide de sécurité pour le SAVAGE TRIGGERS

Introduction

Le SAVAGE TRIGGERS est un accessoire conçu pour améliorer la performance de ton arme de tir. En tant qu'utilisateur, il est essentiel de comprendre les mesures de sécurité qui accompagnent l'utilisation de ce produit. Ce guide te fournira des instructions claires et des précautions à suivre pour garantir une utilisation sécurisée.

Directives de sécurité générales

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement par des adultes responsables et formés.
- Vérifie régulièrement le bon état du produit avant chaque utilisation.
- Ne modifie pas le produit de manière non autorisée, car cela pourrait entraîner des risques de sécurité.
- Utilise toujours des équipements de protection appropriés lors de l'utilisation de ton arme.
- Informe-toi sur les lois et réglementations locales concernant l'utilisation des armes à feu.

Précautions de sécurité spécifiques pour l'utilisation

- **Manipulation de l'arme** : Toujours traiter une arme comme si elle était chargée. Ne la dirige jamais vers quelque chose que tu ne souhaites pas détruire.
- **Réglage du poids de tir** : Lorsque tu ajustes le poids de tir, fais-le avec précaution. Utilise des outils appropriés et ne force pas les vis.
- **Contrôle de sécurité** : Avant chaque tir, vérifie que le mécanisme de sécurité est en place et fonctionnel.
- **Environnement de tir** : Assure-toi que l'environnement est sécurisé et que personne ne se trouve à proximité lors de l'utilisation de l'arme.

Instructions pour l'installation et l'utilisation

1. Installation :

- Retire le déclencheur d'origine de ton arme en suivant les instructions du fabricant.
- Installe le SAVAGE TRIGGERS en veillant à bien aligner les pièces.
- Fixe le déclencheur en utilisant les vis fournies, en veillant à ne pas trop serrer.
- Ajuste le poids de tir selon tes préférences, en commençant par le réglage le plus bas.
- Teste le déclencheur en effectuant des essais à vide avant de l'utiliser avec des munitions.

2. Utilisation :

- Lorsque tu es prêt à tirer, assure-toi que la cible est claire et que les conditions de sécurité sont respectées.
- Utilise le déclencheur avec une pression douce et contrôlée pour un tir précis.
- Après chaque utilisation, nettoie le déclencheur et vérifie qu'il n'y a pas d'usure.

Instructions de disposition

- Si le produit est endommagé ou ne fonctionne plus correctement, ne l'utilise pas.
- Dispose du produit conformément aux réglementations locales sur les déchets d'équipement.
- Ne jette pas le produit dans les ordures ménagères. Renseigne-toi sur les points de collecte spécifiques pour les équipements de tir.

Informations de contact pour un soutien supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, consulte les ressources officielles de sécurité des consommateurs ou les autorités compétentes dans ta région.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Prodotto: SAVAGE TRIGGERS

Introduzione

Grazie per aver scelto il prodotto SAVAGE TRIGGERS. Questa guida fornisce importanti informazioni sulla sicurezza, l'installazione e l'uso del prodotto, in conformità con il Regolamento Generale sulla Sicurezza dei Prodotti (GPSR) dell'Unione Europea. È fondamentale seguire queste istruzioni per garantire un utilizzo sicuro e efficace del prodotto.

Linee Guida Generali per la Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il prodotto solo per l'uso previsto e seguendo le istruzioni fornite.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se presenta difetti visibili o non funziona correttamente.
- Tieni il prodotto lontano dalla portata di bambini e gruppi vulnerabili.
- Segnala eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.
- Verifica gli aggiornamenti sui richiami tramite la piattaforma Safety Gate dell'UE.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizza solo il prodotto su armi da fuoco compatibili, come specificato.
- Non tentare di apportare modifiche non autorizzate al trigger.
- Indossa sempre occhiali protettivi durante l'installazione e l'uso del prodotto.
- Assicurati che l'arma sia scarica prima di iniziare l'installazione o le regolazioni.
- Evita di utilizzare il prodotto in condizioni meteorologiche avverse, come pioggia o neve.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Assicurati di avere tutti gli strumenti necessari a portata di mano.
- Leggi attentamente le istruzioni prima di iniziare l'installazione.

2. Installazione:

- Rimuovi il grilletto di fabbrica seguendo le istruzioni del produttore.
- Installa il SAVAGE TRIGGERS al posto del grilletto rimosso.
- Assicurati che il trigger sia fissato correttamente e che non ci siano parti allentate.

3. Regolazione:

- Regola il peso del grilletto tra 1.5 e 4 lb utilizzando le viti di regolazione.
- Controlla la corsa del grilletto e l'engagement del sear per una personalizzazione precisa.
- Esegui test di funzionamento per assicurarti che il grilletto funzioni correttamente.

4. Verifica Finale:

- Dopo l'installazione, esegui un controllo finale per assicurarti che il grilletto funzioni in modo sicuro.
- Effettua un test di tiro in un ambiente controllato per confermare il corretto funzionamento.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali di scarto.
- Non gettare il prodotto nel normale spazzatura; informati sulle procedure di smaltimento corrette per i materiali metallici e le parti meccaniche.
- Considera il riciclo delle parti quando possibile.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per ulteriori informazioni o domande relative alla sicurezza, ti consigliamo di contattare il produttore o il rivenditore autorizzato. Assicurati di avere a disposizione il numero di modello e altre informazioni pertinenti sul prodotto.

Seguendo queste istruzioni, contribuirai a garantire la tua sicurezza e quella degli altri durante l'uso del prodotto SAVAGE TRIGGERS. Grazie per la tua attenzione e per aver scelto un prodotto di qualità.

Bruksanvisning for **SAFETY TRIGGERS** (Pull weight 1.54lb)

Introduksjon

Takk for at du valgte SAVAGE TRIGGERS. Denne bruksanvisningen gir viktig informasjon om sikker bruk, installasjon og vedlikehold av produktet. Vennligst les nøye gjennom denne veiledningen for å sikre trygg og effektiv bruk.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet brukes i samsvar med produsentens spesifikasjoner.
- Oppbevar produktet utilgjengelig for barn og sårbare personer.
- Kontroller at alle deler er i god stand før bruk.
- Unngå å bruke produktet dersom det er synlige skader eller slitasje.
- Vær oppmerksom på potensielle farer knyttet til våpenbruk, og følg alltid sikkerhetsprosedyrer.

Spesifikke sikkerhetstiltak ved bruk

- Juster alltid avtrekksvekten i henhold til produsentens anbefalinger.
- Unngå å justere avtrekkeren mens våpenet er ladd.
- Bruk alltid verneutstyr, inkludert øre og øyevern, når du bruker våpen.
- Vær oppmerksom på omgivelsene når du bruker produktet for å unngå utilsiktet skade eller ulykker.
- Sørg for at våpenet er rettet bort fra deg og andre personer under justering og installasjon.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Fjern det originale avtrekkeren:

- Sørg for at våpenet er uladd.
- Fjern skruene som holder det originale avtrekkeren på plass.
- Ta ut det originale avtrekkeren forsiktig.

2. Installer **SAVAGE TRIGGERS**:

- Plasser den nye avtrekkeren i våpenet.
- Fest avtrekkeren med skruene som fulgte med produktet.
- Kontroller at avtrekkeren er sikkert festet.

3. Juster avtrekksvekten:

- Bruk de medfølgende verktøyene for å justere avtrekksvekten til ønsket nivå (1.54 lb).
- Juster også sear engagement (creep) og overtravel etter behov.

4. Test avtrekkeren:

- Før du bruker våpenet, test avtrekkeren flere ganger for å sikre at den fungerer som den skal.
- Gjør nødvendige justeringer for å oppnå ønsket ytelse.

5. Vedlikehold:

- Rengjør avtrekkeren regelmessig for å opprettholde ytelse og sikkerhet.
- Kontroller avtrekkeren for slitasje eller skade før hver bruk.

Avfallshåndtering

- Følg lokale forskrifter for avfallshåndtering når du kvitter deg med gamle deler eller emballasje.
- Unngå å kaste produktet i vanlig avfall; kontakt lokale myndigheter for anbefalte metoder for avfallshåndtering.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål eller bekymringer angående produktet, vennligst kontakt produsenten eller forhandleren der du kjøpte produktet.

Ved å følge disse retningslinjene kan du sikre trygg og effektiv bruk av SAVAGE TRIGGERS. Takk for at du tar sikkerheten på alvor!

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Produktu: SAVAGE TRIGGERS

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup produktu SAVAGE TRIGGERS. Nasz produkt został zaprojektowany z myślą o bezpieczeństwie i wydajności. Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami, aby zapewnić bezpieczne użytkowanie i optymalne działanie.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem, aby uniknąć niebezpieczeństw.
- Zawsze przestrzegaj lokalnych przepisów dotyczących użytkowania broni palnej.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci i osób nieupoważnionych.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia.
- W przypadku zauważenia jakichkolwiek nieprawidłowości, natychmiast zaprzestań użytkowania.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Przed rozpoczęciem instalacji, upewnij się, że broń jest zabezpieczona i niezaladowana.
- Używaj odpowiednich narzędzi do regulacji ciężaru spustu.
- Nie dokonuj regulacji podczas strzelania ani w pobliżu załadowanej broni.
- Zawsze stosuj okulary ochronne podczas pracy z bronią.
- Jeśli nie masz doświadczenia w modyfikacji broni, skonsultuj się z wykwalifikowanym technikiem.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie do instalacji:

- Upewnij się, że broń jest całkowicie rozładowana.
- Zdejmij osłonę spustu, aby uzyskać dostęp do śrub regulacyjnych.

2. Instalacja spustu:

- Zdemonstuj fabryczny spust zgodnie z instrukcją producenta.
- Zainstaluj SAVAGE TRIGGERS w miejsce fabrycznego spustu.
- Dokładnie dokręć wszystkie śruby, aby zapewnić stabilność.

3. Regulacja:

- Użyj odpowiednich narzędzi, aby dostosować ciężar spustu w zakresie od 1.5 do 4 lb.
- Ustaw odpowiednią sekwencję luzu i nadmiaru, aby uzyskać preferowane parametry.
- Przeprowadź testy w bezpiecznym środowisku, aby upewnić się, że wszystkie ustawienia są zgodne z Twoimi preferencjami.

4. Przed użyciem:

- Zawsze wykonuj próbne strzały w bezpiecznym miejscu, aby upewnić się, że spust działa zgodnie z oczekiwaniami.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów niebezpiecznych.

- Nie wyrzucaj produktu do zwykłego kosza na śmieci.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami zajmującymi się utylizacją, aby uzyskać informacje na temat bezpiecznego usunięcia.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, skontaktuj się z odpowiednim punktem kontaktowym w Unii Europejskiej.

Zachęcamy do zgłaszania wszelkich niebezpiecznych produktów lub incydentów odpowiednim władzom oraz do regularnego sprawdzania aktualizacji dotyczących wycofań produktów na platformie Safety Gate Unii Europejskiej.

Dziękujemy za zaufanie i życzymy bezpiecznego użytkowania produktu SAVAGE TRIGGERS!

SAVAGE TRIGGERS Käyttöohje ja Turvaohjeet

Johdanto

Kiitos, että valitsit SAVAGE TRIGGERS kytkimen. Tämä kytkin on suunniteltu parantamaan tarkkuutta ja ampumakontrollia. Tämä opas tarjoaa tärkeitä turvallisuusohjeet ja asennusohjeet, jotta voit käyttää tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti.

Yleiset Turvaohjeet

- Varmista, että tuote on asennettu oikein ennen käyttöä.
- Käytä vain suositeltuja työkaluja ja välineitä asennuksessa.
- Tarkista säännöllisesti kytkimen kunto ja säädöt.
- Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai jos sen osat puuttuvat.
- Ilmoita heti viranomaisille, jos havaitset tuotteen olevan vaarallinen tai jos tapahtuu onnettomuus.

Erityiset Turvaohjeet Käytössä

- Varmista, että ase on aina turvallisessa tilassa ennen kytkimen säätämistä.
- Älä koskaan suuntaa asetta kohti ihmisiä tai eläimiä, vaikka se olisi tyhjillään.
- Käytä kytkintä vain tarkoituksenmukaisessa ympäristössä, jossa on riittävä turvallisuus.
- Huomioi, että kytkimen säätöjen muuttaminen vaikuttaa aseeseen toimintaan. Säädä vain, jos olet varma taidoistasi.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Valmistelu

- Varmista, että ase on tyhjennetty ja turvallisessa tilassa.
- Kerää tarvittavat työkalut: ruuvimeisseli, avain ja mahdolliset lisätyökalut.

2. Vanhan Kytkimen Poistaminen

- Irrota kytkinvarsi ja muut liitännät.
- Poista vanha kytkin varovasti.

3. Uuden Kytkimen Asentaminen

- Aseta uusi SAVAGE TRIGGERS kytkin paikalleen.
- Kiinnitä kytkinvarsi ja tarkista, että kaikki osat ovat tiukasti paikoillaan.

4. Säätöjen Tekeminen

- Säädä vetovoimaa 1.54 lb välillä oman mieltymyksesi mukaan.
- Tarkista, että liipaisimen liike on sujuva ja että se ei jää jumiin.

5. Testaus

- Testaa kytkin turvallisessa ympäristössä varmistaaksesi, että se toimii halutulla tavalla.
- Tee tarvittaessa lisäsäätöjä.

Hävittämisohjeet

- Hävitä vanha kytkin ympäristöystävällisesti ja paikallisten sääntöjen mukaisesti.
- Varmista, että kaikki osat on hävitetty turvallisesti, eikä niistä aiheudu vaaraa ympäristölle tai ihmisille.

Lisätietoja Tukea Varten

- Tuotteen turvallisuuteen liittyvissä kysymyksissä ota yhteyttä valmistajaan tai myyjään.
- Tarkista säännöllisesti EU:n Safety Gate alustalta mahdolliset tuotteen takaisinvetotiedot.

Kiitos, että käytät SAVAGE TRIGGERS kytkintä. Noudata näitä ohjeita varmistaaksesi turvallinen ja tehokas käyttö.

Säkerhetsinstruktioner för SAVAGE TRIGGERS

Introduktion

Tack för att du har valt SAVAGE TRIGGERS. Denna produkt är designad för att förbättra din skjutupplevelse genom att erbjuda en justerbar avtryckare som är enkel att installera och använda. För att säkerställa säkerheten och korrekt användning av denna produkt, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar för att minimera risker.
- Kontrollera att produkten är kompatibel med din Savage Edge/Axisrifle innan installation.
- Håll produkten och dess komponenter utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till lokala myndigheter.
- Håll dig informerad om återkallelser genom EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Säkerställ att vapnet är avstängt och oladdat innan du installerar eller justerar avtryckaren.
- Använd skyddsglasögon under installation och justering för att skydda ögonen.
- Justera avtryckarens dragvikt endast när vapnet är i en säker och kontrollerad miljö.
- Undvik att justera avtryckaren under skjutning eller när vapnet är laddat.
- Kontrollera avtryckarens funktion efter varje justering innan du använder vapnet.

Instruktioner för installation och användning

1. Förberedelse:

- Säkerställ att vapnet är oladdat och avstängt.
- Ta bort det gamla avtryckarsystemet enligt tillverkarens instruktioner.

2. Installation av SAVAGE TRIGGERS:

- Placera den nya avtryckaren på plats i avtryckarens fäste.
- Använd lämpliga verktyg för att fästa avtryckaren ordentligt.
- Se till att alla skruvar är åtdragna enligt specifikationerna.

3. Justering av avtryckaren:

- Justera dragvikten mellan 1.5 och 4 lb genom att vrida på justeringsskruven.
- Kontrollera och justera searengagemang och överresor för att passa dina preferenser.
- Testa avtryckaren flera gånger för att säkerställa att den fungerar korrekt.

4. Säkerhetskontroller:

- Efter installation och justering, kontrollera att avtryckaren fungerar som avsett.
- Utför en säkerhetskontroll genom att simulera avtryckarfunktionen utan att ladda vapnet.

Avfallshantering

- Kasta inte produkten i hushållsavfall.
- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering av metallprodukter och elektroniska komponenter.
- Kontakta en återvinningsstation för korrekt hantering av avfall.

Kontaktinformation för ytterligare support

För mer information eller frågor om produkten, vänligen kontakta tillverkaren eller den lokala återförsäljaren. Se till att du har produktens serienummer och inköpsinformation tillgänglig vid kontakt.

Tack för att du valde SAVAGE TRIGGERS. Vi önskar dig en säker och trevlig skjutupplevelse!

Návod k bezpečnému použití spouště SAVAGE TRIGGERS

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili spoušť SAVAGE TRIGGERS. Tento produkt je navržen pro zlepšení přesnosti a ovládání střelby. Abychom zajistili vaši bezpečnost a maximální výkon, prosím, pečlivě si přečtěte následující pokyny a doporučení.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Používejte spoušť pouze na určených zbraních, jako jsou SAVAGE EDGE/AXIS.
- Dbejte na to, abyste spoušť nainstalovali a nastavili podle pokynů v tomto dokumentu.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a osob, které nemají zkušenosti se zbraněmi.
- Před každým použitím zkontrolujte, zda je zbraň bezpečná a zda je spoušť správně nastavena.
- V případě jakýchkoli pochybností o bezpečnosti produktu se obraťte na odborníka.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Před instalací a používáním spouště se ujistěte, že je zbraň vybitá.
- Nikdy neprovádějte úpravy na spoušti, když je zbraň nabitá.
- Dodržujte správné techniky údržby a čištění zbraně.
- Při nastavování hmotnosti spouště dbejte na to, abyste neprováděli příliš velké úpravy najednou.
- V případě jakýchkoli problémů s funkcí spouště přestaňte zbraň používat a nechte ji zkontrolovat odborníkem.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Příprava

- Ujistěte se, že máte všechny potřebné nástroje, včetně šroubováku a klíče.
- Zkontrolujte, zda je zbraň vybitá a bezpečně umístěná.

2. Odstranění původní spouště

- Opatrně odstraňte původní spoušť podle pokynů výrobce zbraně.
- Uložte všechny komponenty, které budete potřebovat pro instalaci nové spouště.

3. Instalace spouště SAVAGE TRIGGERS

- Umístěte novou spoušť do zbraně na místo původní spouště.
- Upevněte spoušť pomocí šroubů, které jste odstranili.

4. Nastavení spouště

- Pomocí dodaných šroubů nastavte hmotnost spouště na požadovanou hodnotu mezi 1.5 a 4 lb.
- Upravte sear engagement (křivku) a overtravel podle osobních preferencí.
- Ujistěte se, že všechny úpravy jsou provedeny s ohledem na bezpečnost.

5. Kontrola funkčnosti

- Po instalaci a nastavení proveďte kontrolu funkčnosti spouště.
- Ujistěte se, že spoušť funguje správně a že se zbraň chová podle očekávání.

Pokyny pro likvidaci

- Spoušť a její komponenty likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Pokud je spoušť poškozena nebo nefunkční, obraťte se na odborníka na likvidaci nebezpečných materiálů.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro další informace a podporu se obraťte na svého prodejce nebo výrobce. Ujistěte se, že máte k dispozici všechny potřebné informace o produktu.

Děkujeme, že jste si vybrali spoušť SAVAGE TRIGGERS. Bezpečnost je naší nejvyšší prioritou, a proto vám doporučujeme dodržovat všechny uvedené pokyny pro zajištění bezpečného a efektivního používání.